



## INNOWACJA W IMMUNOPROFILAKTYCE

Gratulujemy wyboru Nobivac Chiller – innowacyjnego urządzeniem chłodzącego, specjalnie zaprojektowanego, aby z zachowaniem najwyższych wymogów bezpieczeństwa stworzyć niespotykane dotąd warunki do przechowywania szczepionek.

### Opakowanie powinno zawierać:

- Nobivac Chiller Unit
- 2 kable zasilające
- 20 kardridży na fiołki
- Zestaw montujący do ściany
- Szablon do wywiercenia otworów
- Narzędzie do chwytania
- Arkusz magnetycznych etykiet szczepionek
- Instrukcję obsługi

W razie braku któregoś z elementów proszę skontaktować się z dostawcą.

### OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Upewnij się, że drzwiczki zostały poprawnie zamknięte.
- Nie używaj Nobivac Chiller jeśli jest on uszkodzony, lub uszkodzony jest kabel zasilania.
- Nie kładź nic na Nobivac Chiller, nie wieszaj nic na jego boku.
- Nie usuwaj żadnych przymocowanych części Nobivac Chiller.
- Zanim wypełnisz Nobivac Chiller szczepionkami upewnij się, że został prawidłowo przymocowany do ściany.
- Nie zmieniaj, nie usuwaj i nie dodawaj niczego do Nobivac Chiller, co nie zostało zaakceptowane przez firmę Intervet .
- Upewnij się, że użyte zostały prawidłowe etykiety dla różnych szczepionek i za każdym razem, kiedy pobierasz fiołkę zawsze sprawdzaj jej nazwę w celu upewnienia się, że używasz odpowiedniej szczepionki.
- Upewnij się, że używasz i przechowujesz szczepionki zgodnie z instrukcjami na ich etykietach.
- Należy nadzorować dzieci w celu upewnienia się, że nie bawią się one Nobivac Chiller.
- Nobivac Chiller wyprodukowany i testowany jest dla użycia szczepionek wyprodukowanych przez firmę Intervet/Schering-Plough AH.
- Nie przechowywać w Nobivac Chiller jedzenia, innych leków lub produktów innych niż szczepionki.



## SPECYFIKACJA PRODUKTU

### Produkt

Nobivac Chiller zaprojektowany jest do przechowywania i pobierania fiolek szczepionek. Jest montowany na ścianie.

### Maksymalna pojemność

Maksimum 195 (3ml) fiolek

### Zasilanie

Maksymalne zużycie mocy 85 Watt

### Cechy jakościowe

- Wbudowany przetwornik napięcia 100–240 V AC.
- Mieści 15 wymiowych kardridży po 13 (3ml) fiolek każdy.
- Utrzymuje temperaturę pomiędzy 2 a 8°C.
- Magnetyczne etykiety szczepionek dla szczepionek firmy Intervet/Schering-Plough AH.
- Otwierane drzwiczki frontowe dla łatwego uzupełnienia i czyszczenia, zawierają małą dolną pokrywę dla łatwego pobierania pojedynczych fiolek.

### Wymiary

(długość x szerokość x wysokość) 46 x 17 x 30 cm

### Waga

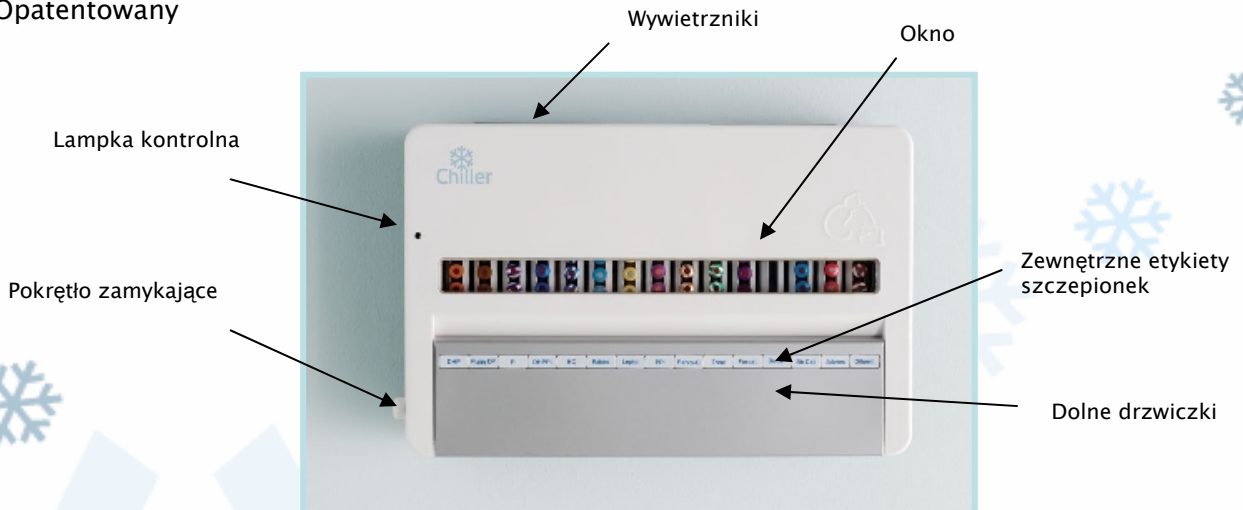
Maksymalna waga niewypełnionego Nobivac Chiller: 10 kg (22lbs)

### Użyte materiały

Obudowa: ABS; Płyta chłodząca/kardridże/pochłaniacz ciepła: aluminium; Izolacja: Poliuretan/Polyfoam

### Patent

Opatentowany



**Lampka kontrolna:**

Światło zielone, jeżeli temperatura wynosi między 2 a 8°C.

Światło pomarańczowe, jeżeli temperatura jest wyższa niż 9°C.

**Wywietrzniki:**

Pozwalają na odpływ ciepłego powietrza.

**Okno:**

Może zostać pokryte osłonką, załączoną do oryginalnego opakowania.

**Pokrętło zamykające:**

Zamyka drzwiczki frontowe. Nie może zostać usunięte. Otwieranie lub zamykanie odbywa się poprzez przekręcenie pokrętła.

**Dolne drzwiczki:**

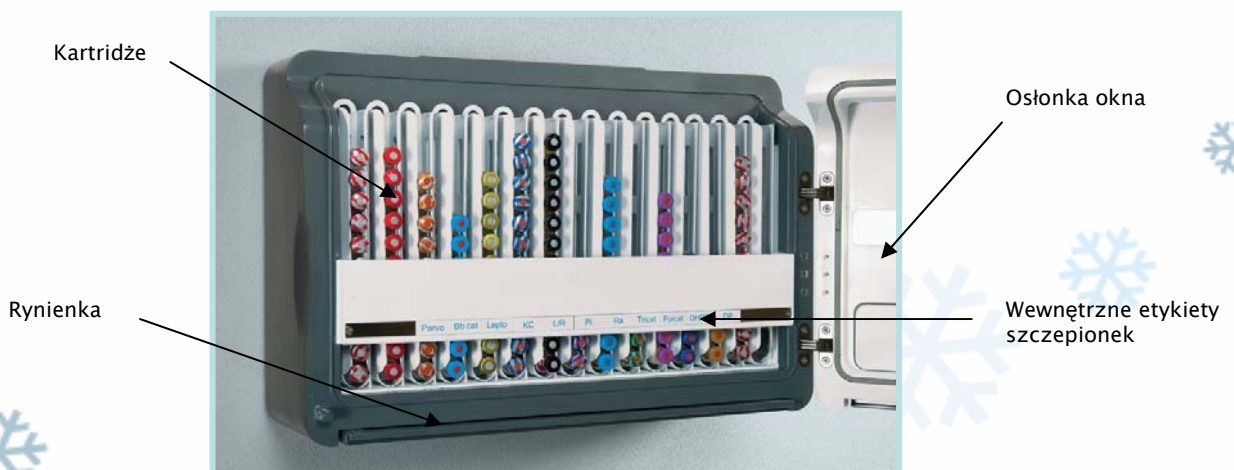
W celu wyjęcia fiolek szczepionek z wypełnionych kartridży. Otwierane poprzez uniesienie ku górze.

**Zewnętrzne etykiety szczepionek:**

Drukowane magnetyczne etykiety z nazwami, aranżowane według potrzeb gabinetu weterynaryjnego.

**W JAKI SPOSÓB UŻYWAĆ NOBIVAC CHILLER?**

Otwórz drzwiczki frontowe. Upewnij się, że zamek jest otwarty poprzez przekręcenie pokrętła zamykającego.



**Kardridże:**

Służy do napełnienia fiolkami szczepionek. Mogą zostać usunięte poprzez uniesienie ich ku górze.

**Ostona okna:**

Może zostać użyta do ochrony okna.

**Rynienka:**

Służy do zbierania kropel wody z tylnej płyty chłodzącej. Sprawdzaj regularnie czy rynienka nie wymaga opróżnienia. Może zostać usunięta poprzez pociągnięcie rynienki do przodu.

**Wewnętrzne etykiety szczepionek:**

Drukowane magnetyczne etykiety szczepionek, upewnij się, że etykiety wewnątrz i na zewnątrz są takie same.

Nobivac Chiller może działać w temperaturze otoczenia od +5 do +35°C.

Sprawdzaj regularnie czy rynienka nie wymaga opróżnienia. Czasami w rynience znajdować się mogą kryształki lodu, jeżeli wilgotność jest wysoka, ale nie stanowi to problemu.

**Czyszczenie:** regularne czyszczenie zapewni standardy higieniczne. Nobivac Chiller może być czyszczony tak jak każda inna chłodziarka. Nie używaj druciaków, noży lub materiałów ściernych na żadną z części Nobivac Chiller. Użyj gąbki z ciepłą wodą i/lub obojętny detergent. Zmyj wnętrze i osusz przy użyciu delikatnej ściereczki.

**MONTAŻ**

1. Usuń opakowanie. Opakowanie jest potencjalnie niebezpieczne i musi być trzymane z dala od dzieci.
2. Podłącz kabel zasilania do przetwornika napięcia znajdującego się z tyłu Nobivac Chiller.
3. Wybierz ścianę, na której chcesz umieścić Nobivac Chiller Unit i upewnij się, że jest ona w stanie utrzymać jego ciężar. Niektóre typy ścian (np. płyty karton-gips) mogą wymagać specjalnych umocowań.
4. Przyłóż szablon do wywiercania otworów do ściany w pozycji, w której chcesz zamontować Nobivac Chiller. Użyj szablonu do zaznaczenia pozycji wkrętów mocujących. Nie montuj Nobivac Chiller w pobliżu źródeł ciepła.
5. Wywierć odpowiednie otwory, włóż odpowiednie wkręty lub kołki rozporowe i wkręć 4 wkręty mocujące. Sprawdź proszę załączone wkręty są odpowiednie do ścian, w razie potrzeby użyj innych wkrętów (patrz punkt 3).

### **MONTAŻ cd.**

6. Powieś ostrożnie Nobivac Chiller na wkrętach. Upewnij się, że wywietrzniki powietrza znajdują się na górze.
7. Podłącz kabel zasilania do źródła prądu. Jeśli wtyczka i gniazdko nie są tego samego typu, zmień gniazdko przy pomocy wykwalifikowanego elektryka. Nie używaj przedłużaczy ani przetworników napięcia.
8. Lampka kontrolna zaświeci się natychmiast na pomarańczowo; w ciągu około 45 minut światło powinno zmienić się na zielone, kiedy już temperatura wewnątrz Nobivac Chiller osiągnie wartość między 2 a 8°C.
9. Otwórz drzwiczki frontowe. Upewnij się, że drzwiczki są otwarte przez przekręcenie pokrętki zamykającego.
10. Usuń kardridże i napełnij je fiołkami szczepionek używając urządzenia do chwytania.
11. Włóż napełnione kardridże do Nobivac Chiller.
12. Zauważ, że po tym jak Nobivac Chiller został otwarty lampka kontrolna może szybko zmienić się na pomarańczową do czasu uzyskania odpowiedniej temperatury.
13. Umieść magnetyczne etykiety szczepionek z przodu Nobivac Chiller, upewniając się, że każda szczepionka odpowiada etykietom i że etykiety wewnątrz odpowiadają etykietom na zewnątrz.

### **ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW**

1. Nobivac Chiller nie działa
  - Czy nie ma problemów z zasilaniem?
  - Czy wtyczka jest poprawnie włożona do gniazdka?
  - Czy przewód zasilania jest prawidłowo połączony z przetwornikiem napięcia z tyłu Nobivac Chiller?
2. Temperatura nie mieści się w granicach między 2 a 8°C
  - Czy drzwiczki są poprawnie zamknięte?
  - Czy Nobivac Chiller jest zainstalowany w pobliżu źródła ciepła?
  - Czy wywietrzniki powietrza nie są zablokowane?
  - Czy Nobivac Chiller pracuje już przynajmniej 45 minut?
3. Lampka kontrolna się nie świeci
  - Sprawdź jak w przypadku punktu 1
4. Skraplanie się wody na fiołkach i na dnie Nobivac Chiller
  - Czy rynienka nie jest zablokowana?
  - Czy drzwiczki są zamknięte poprawnie?



## **INFORMACJE DOTYCZĄCE USUWANIA I RECYKLINGU**

Usuń zgodnie z lokalnymi, państwowymi i urzędowymi regulacjami prawnymi. Kiedy ten produkt osiągnie kres swojego działania, zabierz go do punktu zbioru produktów zużytych. Oddzielenie zbiórki i recyklingu tego produktu w czasie usuwania pomoże utrzymać naturalne środowisko i zapewni, że jest on poddany recyklingowi w sposób zachowania ochrony zarówno zdrowia człowieka jak i środowiska.

### **Ważne informacje:**

Ostrzega się użytkowników, że firma Intervet/Schering-Plough AH nie ponosi odpowiedzialności za niewłaściwe zamontowanie produktu, jego dostosowanie czy użytkowanie nie zgodnie z narodowym i lokalnym kodem instrukcji instalacji, za żaden produkt ze zniszczonym, wymazanym lub usuniętym numerem seryjnym, lub który został zmodyfikowany lub naprawiony z użyciem nieautoryzowanych części. Firma Intervet/Schering-Plough AH nie odpowiada za szkody spowodowane nieprawidłowym użyciem Nobivac Chiller.

Firma Intervet/Schering-Plough AH udziela gwarancji w okresie 1 roku od daty zakupu urządzenia na wady produktu, nie zaistniałe z powodu nieprawidłowego użytkowania.

